



HOTEL TIM
Hotel Tim

SALA BANKIETOWA PERŁA MAZOWSZA

SZEF KUCHNI POLECA
CHEF RECOMMENDS

BURGER WOŁOWY Z FRYTKAMI STEKOWYMI 35 ZŁ
I AROMATYCZNYM SOSEM

Beef burger with steak fries

ŻEBERKA BBQ Z ZIEMNIAKAMI ZAPIEKANYMI, 40 ZŁ
SOSEM I SURÓWKĄ

BBQ ribs with roasted potatoes, salad

ZESTAW ŚNIADANIOWY BREAKFAST

JAJECZNICA Z DWÓCH JAJ NA MAŚLE,
WĘDLINA, SER ŻÓŁTY PIECZYWO, MASŁO

Scrambled eggs, ham, cheese, bread, butter

20 ZŁ

SAŁATKI / PRZEKĄSKI SALADS / APPETIZER

SAŁATKA GRECKA / GREEK SALAD

Sałata lodowa, ogórek, pomidor, papryka, czerwona cebula, oliwki, ser feta, sos winegret

(Iceberg lettuce, cucumber, tomato, pepper, red onion, olives, feta cheese, sauce vinaigrette)

20 ZŁ

SAŁATKA Z GYROSEM / SALAD WITH GYROS

Sałata, ogórek konserwowy, kukurydza, cebula, filet drobiowy, sos tysiąca wysp

(Lettuce, cucumber, corn, onions, chicken fillet, thousand island dressing)

22 ZŁ

SAŁATKA Z KURCZAKIEM / CHICKEN SALAD

Sałata, kukurydza, ananas, fasola czerwona, kurczak curry, sos tysiąca wysp

(Lettuce, corn, pineapple, red beans, chicken curry sauce, thousand island dressing)

22 ZŁ

ŚLEDŹ W OLEJU / HERRING IN OIL

12 ZŁ

TATAR ZE ŚLEDZIA / HERRING TARTARE	18 ZŁ
Cebula, ogórek, masło, pieczywo (Onion, cucumber, butter, bread)	
TATAR WOŁOWY / BEEF TARTARE	24 ZŁ
Cebula, ogórek, masło, pieczywo (Onion, cucumber, butter, bread)	
ZESTAW DO BUTELKI DLA DWÓCH / THE CHEF'S DISH	30 ZŁ
Wędliny, sery, marynaty, jajko w majonezie Meats, cheeses, pickles, egg with mayonnaise	

ZUPY SOUPS

ŻUREK Z JAJKIEM	12 ZŁ
Traditional Polish sour soup with egg	
ŻUREK Z KIEŁBASĄ I ZIEMNIAKAMI	13 ZŁ
Traditional Polish sour soup with sausage and potatoes	
ROSÓŁ Z MAKARONEM	10 ZŁ
Chicken soup with noodles	
POMIDOROWA Z MAKARONEM	10 ZŁ
Tomato soup with noodles	
BARSZCZYK CZERWONY Z USZKAMI	12 ZŁ
Traditional Beetroot soup with ravioli	
FLAKI WOŁOWE	16 ZŁ
Tripe soup	

DANIA Z WIEPRZOWINY

PORK DISHES

GOLONKA Knuckle	10 ZŁ (100 g) + food additives
KOTLET SCHABOWY Pork chop	29 ZŁ
KOTLET SCHABOWY XXL Pork chop XLL	33 ZŁ
POŁĘDWICZKI W SOSIE KURKOWYM Tenderloin in mushroom sauce	36 ZŁ
KARKÓWKA Z GRILLA Grilled chuck steak	32 ZŁ
PLACEK PO ZBÓJNICKU Highlander's potato pancake with goulash and cream	32 ZŁ

WYBIERZ DWA DODATKI W CENIE DANIA

Choose two additions for the price of the dish

RYŻ GOTOWANY
Boiled rice

ZIEMNIAKI Z WODY
Boiled potatoes

FRYTKI
Chips

KAPUSTA ZASMAŻANA
Fried cabbage

BURACZKI ZASMAŻANE
Fried beetroot

BUKIET SURÓWEK
Salads set

WARZYWA Z WODY
Boiled vegetables

SALATKA Z POMIDORA
Tomato salad

MIZERIA Z OGÓRKA
Cucumber salad

OGÓREK KISZONY
Pickled cucumber

SOS KURKOWY
Chanterelle sauce

SOS GRZYBOWY
Mushroom sauce

DANIA Z DROBIU
POULTRY DISHES

PIERŚ Z KURCZAKA PO SZWAJCARSKU 32 ZŁ

Chicken breast

DE VOLAILLE 32 ZŁ

De Volaille

GRILOWANY FILET Z KURCZAKA 32 ZŁ

Grilled chicken breast

WYBIERZ DWA DODATKI W
CENIE DANIA

Choose two additions for the price of the dish

RYŻ GOTOWANY

Boiled rice

ZIEMNIAKI Z WODY

Boiled potatoes

FRYTKI

Chips

KAPUSTA ZASMAŻANA

Fried cabbage

BURACZKI ZASMAŻANE

Fried beetroot

BUKIET SURÓWEK

Salads set

WARZYWA Z WODY

Boiled vegetables

SAŁATKA Z POMIDORA

Tomato salad

MIZERIA Z OGÓRKA

Cucumber salad

OGÓREK KISZONY

Pickled cucumber

SOS KURKOWY

Chanterelle sauce

SOS GRZYBOWY

Mushroom sauce

DANIA RYBNE

POULTRY DISHES

PSTRAŃG

Trout

12 ZŁ

(100 g)

DORSZ SOUTE (FILET)

Cod fillet

15 ZŁ

(100 g)

SANDACZ SOUTE (FILET)

Pikeperch fillet

15 ZŁ

(100 g)

ŁOSOŚ SOUTE (FILET)

Salmon fillet

22 ZŁ

(100 g)

DOBIERZ DODATKI DO DANIA

Choose additions to the dish

RYŻ GOTOWANY

Boiled rice

6 ZŁ

SURÓWKA Z KISZONEJ

KAPUSTY

Sauerkraut

7 ZŁ

ZIEMNIAKI Z WODY

Boiled potatoes

6 ZŁ

WARZYWA Z WODY

Boiled vegetables

8 ZŁ

FRYTKI

Chips

8 ZŁ

OGÓREK KISZONY

Pickled cucumber

4 ZŁ

ZIEMNIAKI ZAPIEKANE

Fried cabbage

8 ZŁ

SOS KURKOWY

Chanterelle sauce

6 ZŁ

BUKIET SURÓWEK

Salads set

7 ZŁ

MAKARONY / NALESNIKI / PIEROGI
PASTA / PANCAKES / DUMPLINGS

SPAGHETTI BOLOGNESE	26 ZŁ
Mięso mielone i sos pomidorowy (Minced meat and tomato sauce)	
MAKARON PENNE W SOSIE ŚMIETANOWO - GRZYBOWYM	24 ZŁ
Penne pasta in a creamy mushroom with bacon, onion and cheese	
NALEŚNIK Z KURCZAKIEM CURRY I SEREM ŻÓŁTYM	24 ZŁ
Pancake with curry chicken and cheese	
NALEŚNIK Z NUTELLĄ I BITĄ ŚMIETANĄ	15 ZŁ
Pancake with nutella and whipped cream	(2pcs)
PIEROGI Z MIĘSEM I OKRASĄ	22 ZŁ
Traditional Polish dumplings with meat	
PIEROGI Z KURKAMI	24 ZŁ
Traditional Polish dumplings with mushrooms	

DESERY
DESSERTS

BITA ŚMIETANA Z OWOCAMI	10 ZŁ
Whipped cream with fruits	
DESER LODOWY Z OWOCAMI	13 ZŁ
Ice cream dessert with fruits	
DESER LODOWY Z OWOCAMI I BITĄ ŚMIETANĄ	15 ZŁ
Ice cream dessert with fruits and whipped cream	
DESER LODOWY Z GORĄCYMI MALINAMI	15 ZŁ
Ice cream dessert with hot raspberries	

DODATKI OTHER

MASŁO Butter	3 ZŁ
PIECZYWO Bread	3 ZŁ
DŻEM Jum	2,5 ZŁ
MUSZTARDA Mustard	2 ZŁ
KETCHUP Ketchup	2 ZŁ
CHRZAN Horseradish	2 ZŁ
BUKIET SURÓWEK Salads	7 ZŁ
KAPUSTA ZASMAŻANA Cabbage	7 ZŁ
BURACZKI ZASMAŻANE Fried beetroot	7 ZŁ
MARCHEWKA JUNIORKA Carrot junior	6 ZŁ
SAŁATKA Z POMIDORA Tomato salad	6 ZŁ
MIZERIA Z OGÓRKA Cucumber salad	6 ZŁ
RYŻ GOTOWANY Boiled rice	6 ZŁ
ZIEMNIAKI Z WODY Boiled potatoes	6 ZŁ
WARZYWA Z WODY Boiled vegetables	8 ZŁ
ZIEMNIAKI ZAPIEKANE Baked potatoes	8 ZŁ
FRYTKI Chips	8 ZŁ

NAPOJE GORĄCE HOT DRINKS

HERBATA Tea	7 ZŁ
ESPRESSO	8 ZŁ
AMERICANO	8 ZŁ
CAPPUCCINO	10 ZŁ
CAFFÈ LATTE	12 ZŁ
CAFFÈ MACCHIATO	12 ZŁ
KAWA ROZPUSZCZALNA Instant coffee	7 ZŁ
KAWA PARZONA Brewed coffee	7 ZŁ

NAPOJE ZIMNE SOFT DRINKS

PEPSI 0,2 l	5 ZŁ
MIRIDNA 0,2 l	5 ZŁ
SOK OWOCOWY Fruit juice 0,2 l	5 ZŁ
WODA GAZOWANA LUB NIEGAZOWANA Sparkling or still water 0,3 l	4 ZŁ
WODA GAZOWANA LUB NIEGAZOWANA Sparkling or still water 1,5 l	6 ZŁ
PEPSI 0,85 l	10 ZŁ
MIRINDA 0,85 l	10 ZŁ
7 UP 0,85 l	10 ZŁ
SOK OWOCOWY Fruit juice 1 L	10 ZŁ

PIWO
BEER

HEINEKEN BUTELKA	8 ZŁ
LECH 0,33 l	7 ZŁ
ŻYWIEC 0,33 l	7 ZŁ
KASZTELAN 0,33 l	7 ZŁ
LECH 0,5 l	7 ZŁ
TYSKIE 0,5 l	7 ZŁ
WARKA 0,5 l	7 ZŁ
ŻYWIEC 0,5 l	7 ZŁ
DESPERADOS 0,5 l	9 ZŁ
PIWO BEZALKOHOLOWE 0,33 l	7 ZŁ
SOK MALINOWY (PORCJA) Raspberry juice	2 ZŁ

WÓDKA
VODKA

BOLS 40 ml	6 ZŁ
BOLS 0,5 l	60 ZŁ
ŻUBRÓWKA 40 ml	5,50 ZŁ
ŻUBRÓWKA 0,5 l	55 ZŁ

BOCIAN 40 ml	6 ZŁ
BOCIAN 0,5 l	60 ZŁ
OGIŃSKI 40 ml	6,50 ZŁ
OGIŃSKI 0,5 l	65 ZŁ
STUMBRAS 40 ml	6,50 ZŁ
STUMBRAS 0,5 l	65 ZŁ
ABSOLUT 40 ml	7,50 ZŁ
ABSOLUT 0,5 l	75 ZŁ
FINLANDIA 40 ml	7,50 ZŁ
FINLANDIA 0,5 l	75 ZŁ

BRANDY

NAPOLEON 50 ml	10 ZŁ
NAPOLEON V.S.O.P. 50 ml	10 ZŁ
METAXA 50 ml	12 ZŁ

GIN

SEAGREAMS Z TONIKIEM 50/100 ml	12 ZŁ
--	-------

WHISKY

BALLANTINES 50 ml	10 ZŁ
JOHNNIE WALKER 50 ml	10 ZŁ

WINA WINE

MARTINI BIANCO 100 ml	10 ZŁ
MARTINI ROSSO 100 ml	10 ZŁ
MARTINI EXTRA DRY 100 ml	10 ZŁ
SOPHIA BIAŁE (WHITE) 0,7 l	25 ZŁ
SOPHIA CZERWONE (RED) 0,7 l	25 ZŁ
WINO MUSUJĄCE (CHAMPAGNE) 0,7 l	25 ZŁ
CARLO ROSSI BIAŁE (WHITE) 0,7 l	45 ZŁ
CARLO ROSSI CZERWONE (RED) 0,7 l	45 ZŁ
BORDEAUX BIAŁE (WHITE) 0,7 l	65 ZŁ
BORDEAUX CZERWONE (RED) 0,7 l	65 ZŁ

I N N E
O T H E R D R I N K S

CAMPARI Z SOKIEM POMARAŃCZOWYM Campari with orange juice 50/100 ml	12 ZŁ
MALIBU Z SOKIEM POMARAŃCZOWYM Malibu with orange juice 50/100 ml	12 ZŁ
PASSOA Z SOKIEM POMARAŃCZOWYM Passoa with orange juice 50/100 ml	12 ZŁ
TEQUILA 50 ml	12 ZŁ